

I

(Retsakter hvis offentliggørelse er obligatorisk)

RÅDETS FORORDNING (EURATOM, EKSF, EØF) Nr. 1419/93

af 3. juni 1993

om tilpasning af justeringskoefficienterne for vederlag til tjenestemænd, der gør tjeneste i tredjelande

RÅDET FOR DE EUROPÆISKE
FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til Traktaten om Oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Fællesskab,

under henvisning til vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber og ansættelsesvilkårene for de øvrige i disse Fællesskaber, fastsat ved forordning (EØF, Euratom, EKSF) nr. 259/68⁽¹⁾, senest ændret ved forordning (EØF, Euratom, EKSF) nr. 3761/92⁽²⁾, særlig artikel 13, stk. 1, i bilag X,

under henvisning til forslag fra Kommissionen, og
ud fra følgende betragtning:

Der bør tages hensyn til udviklingen i leveomkostningerne i tredjelande, og følgelig bør justeringskoefficienterne for de vederlag, som i tjenestestedets valuta udbetales til tjenestemænd, der gør tjeneste i tredjelande, fastsættes med virkning fra 1. juli 1992 —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

Med virkning fra 1. juli 1992 fastsættes de justeringskoefficienter, der finder anvendelse på vederlag, der i tjenestestedets valuta udbetales til tjenestemænd, der gør tjeneste i tredjelande, som anført i bilaget.

Ved udbetaling af vederlagene anvendes de vekselkurser, der blev anvendt ved gennemførelsen af De Europæiske Fællesskabers almindelige budget for den måned, der gik forud for datoen for denne forordnings ikrafttræden.

Artikel 2

Denne forordning træder i kraft dagen efter offentliggørelsen i *De Europæiske Fællesskabers Tidende*.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 3. juni 1993.

På Rådets vegne

N. HELVEG PETERSEN

Formand

⁽¹⁾ EFT nr. L 56 af 4. 3. 1968, s. 1.

⁽²⁾ EFT nr. L 383 af 29. 12. 1992, s. 1.

BILAG

Tjenestested	Justeringskoefficienter med virkning fra den 1. juli 1992	Tjenestested	Justeringskoefficienter med virkning fra den 1. juli 1992
Algeriet	91,8300000	Kenya	65,0200000
Angola	990,4700000	Kina	84,1700000
Antigua og Barbuda	93,9200000	Lesotho	60,6400000
Argentina	101,3000000	Libanon	19,2700000
Australien	96,2200000	Liberia	154,1500000
Bahamaøerne (*)	0,0000000	Madagaskar	68,0800000
Bangladesh	76,1500000	Malawi	62,2000000
Barbados	86,3800000	Malaysia	97,9200000
Belize	85,2200000	Mali	116,6500000
Benin	90,6600000	Malta	69,9500000
Botswana	73,7300000	Marokko	73,8500000
Brasilien	72,6700000	Mauretanien	104,2200000
Bulgarien	31,2800000	Mauritius	79,0300000
Burkina Faso	117,6300000	Mexico	82,3000000
Burundi	84,2200000	Mozambique	51,3600000
Cameroun	138,8700000	Namibia	76,4800000
Canada	81,3600000	Niger	115,0000000
Chile	78,0100000	Nigeria	35,1000000
Colombia	47,6100000	Norge	139,8000000
Comorerne	118,9800000	Ny Kaledonien	124,8200000
Congo	141,1200000	Pakistan	36,3500000
Costa Rica	62,2000000	Papua Ny Guinea	91,4300000
Cypern	95,8300000	Peru	125,5500000
De Nederlandske Antiller	81,6800000	Polen	73,5800000
Den Centralafrikanske Republik	171,7400000	Republikken Kap Verde	93,9300000
Den Dominikanske Republik	62,2500000	Rumænien	41,4200000
Djibouti	118,7100000	Rusland	123,7800000
Egypten	43,8900000	Rwanda	97,1400000
Elfenbenskysten	127,1200000	Salomonøerne	75,8400000
Etiopien	93,2200000	Sao Tomé og Príncipe (*)	0,0000000
Fiji	63,0400000	Saudi Arabien	61,4400000
Filippinerne	54,4800000	Schweiz	125,9600000
Finland	131,3500000	Senegal	132,5900000
Gabon	181,7400000	Seychellerne	113,9100000
Gambia	80,2400000	Sierra Leone	66,3700000
Ghana	61,0900000	Somalia	126,6000000
Granada	98,5800000	Sudan	28,9200000
Guatemala	47,3300000	Surinam	201,9800000
Guinea	92,3700000	Sverige	141,6500000
Guinea-Bissau	72,1300000	Swaziland	55,3700000
Guyana	36,6600000	Sydafrika	64,9900000
Haiti	117,2200000	Sydafrika (Pretoria)	61,3300000
Hongkong	91,8800000	Sydkorea	100,0300000
Indien	36,8700000	Syrien	156,9200000
Indonesien	84,2300000	Tanzania	48,4500000
Israel	107,4800000	Tchad	146,8800000
Jamaica	47,7200000	Thailand	71,9600000
Japan	172,9100000	Tjekkoslavakiet	45,5700000
Jordan	79,8200000	Togo	103,3000000
Jugoslavien	35,4100000	Tonga	79,7300000

Tjenestested	Justerings- koefficienter med virkning fra den 1. juli 1992
Trinidad og Tobago	79,5300000
Tunesien	61,6800000
Tyrkiet	60,7400000
Uganda	44,0500000
Ungarn	57,1700000
Uruguay	84,4000000
USA (New York)	111,0800000
USA (Washington)	98,8600000
Vanuatu	91,8900000
Venezuela	51,2600000

Tjenestested	Justerings- koefficienter med virkning fra den 1. juli 1992
Vestsamoa	67,3500000
Vietnam	30,0500000
Zaire	30,3800000
Zambia	65,0900000
Zimbabwe	52,2100000
Ækvatorialguinea	116,0800000
Østrig	125,6600000

(*) Foreligger ikke.